SPEEDO AQUABEAT

Especialmente diseñado para los atletas acuáticos y personas activas a las que les gusta el deporte extremo.

Precauciones de Seguridad

Por favor, lea detenidamente la información que se detalla a continuación antes de utilizar el SPEEDO AQUABEAT.

No nos hacemos responsables de los daños, la pérdida de datos o de los accidentes que ocurran debido no seguir las instrucciones siguientes:

- 1. No utilice el SPEEDO AQUABEAT para otros fines que no sean las que se describen en este manual.
- 2. No desmontar o modificar el SPEEDO AQUABEAT de ninguna manera. El desmontaje o la modificación o actualización de firmware anularán la garantía.
- 3. No dejar caer o golpear el SPEEDO AQUABEAT, ni sobrecargar su recarga de la batería, ya que el producto dañado puede provocar quemaduras o descargas eléctricas.
- No poner el SPEEDO AQUABEAT cerca de ningún dispositivo que desprenda calor, ni exponerlo a altas temperaturas.
- 5. Tampoco utilice ni guarde el SPEEDO AQUABEAT, en lugares con rápidos cambios de temperatura o fuertes campos magnéticos.
- 6. No utilice los auriculares mientras conduzca un automóvil, bicicleta o motocicleta.
- 7. El fabricante no es responsable de ninguna pérdida de datos causada por un posible fallo del producto, el uso indebido o cualquier otra razón.
- 8. El continuo uso de auriculares durante muchas horas en volúmenes altos puede causar una pérdida permanente de audición, por lo que le aconsejamos que no lo use más de una hora seguida a un volumen que supere el 60% de su capacidad máxima, pues notaría pérdidas auditivas acusadas en pocas sesiones.
- 9. Por favor, conecte o desconecte los auriculares por el extremo de este, sujetándolos siempre por el conector. Sacando los auriculares tirando del cable puede causar daños al SPEEDO AQUABEAT y a sus auriculares.
- 10. Al conectar el cable USB en un ordenador, confirmar que está lo está haciendo en la conexión correcta. Si el cable USB está en una conexión equivocada, el ordenador y/o el dispositivo podrían resultar dañados.
- 11. No es recomendable dejar el cable USB conectado al ordenador.
- 12. No tire con fuerza del cable USB mientras está conectado el SPEEDO AQUABEAT al mismo.
- $13.\ No\ apagar\ o\ encender\ el\ ordenador\ con\ el\ cable\ USB\ conectado\ al\ SPEEDO\ AQUABEAT..$
- 14. Mantener y conservar la conexión USB del SPEEDO libre de suciedad, arena u otros residuos.
- 15. Cuando el SPEEDO AQUABEAT tenga polvo o suciedad, límpielo con un paño suave o una toalla limpia. No utilice productos químicos o disolventes.

Para Atención al Cliente, por favor visítenos en la página en <u>www.speedoaquabeat.com</u> © 2007 SPEEDO Explotaciones B. V. Todos los derechos reservados.



Requisitos del Sistema

Operating System: Windows 2000, XP, Vista and Vista 64 MAC OS 9.x or higher (Playlist editor can't be installed on MAC)

CPU: Intel Pentium IV 1GHz or higher (PC)

RAM: 256MB or higher

Minimum Available Hard Disk Space: 50MB

Display: SVGA(600x800 pixels) at 256 colors or more

CD ROM Drive and USB Port

Accesorios

Auriculares impermeables, Auriculares extra, S / W & Manual CD, Cable de extensión, Cable USB, Funda de transporte



Software_Manual
CD Carrying Bag
Waterproof Earphone
Software_Manual
CD Funda de transporte
Auriculares impermeables

USB Cable Cable USB
Extension Cable Cable de extensión
Extra Earbuds Auriculares extra

Por favor, cargue totalmente la batería antes de su uso inicial. La batería plenamente cargada se indica mediante el LED verde brillante.

Instrucciones de Uso o manejo:

Conecte el SPEEDO AQUABEAT a un PC

- 1. Introduzca el conector de enchufe macho en el conector de auriculares del SPEEDO AQUABEAT.
- 2. Conecte el cable USB en el puerto de su ordenador.
- 3. El SPEEDO AQAUABEAT se leerá como "SPEEDO MP3" en "Mi PC" en las propiedades de Windows de su PC. La carga se iniciará automáticamente mientras esté conectado. Se tardará hasta 120 minutos para recargar completamente una batería totalmente descargada. El estado de LED se iluminará en verde una vez que la batería está completamente cargada. El estado de LED se iluminará en rojo cuando se realiza la conexión y luego se pondrá verde para indicar que la carga está completada.

Cargar el SPEEDO QUABEAT con el Adaptador de corriente AC opcional Nota: Su SPEEDO AQUABEAT tiene una batería recargable que puede recargarse automáticamente a través del puerto USB de su PC pero puede usar cualquier cargador USB opcional.

El método de carga que se indica a continuación es el OPCIONAL:

- 1. Conecte el extremo del cable USB al conector de auriculares del SPEEDO AQUABEAT.
- 2. Conecte el extremo USB del cable en el puerto USB en el cargador opcional de Coche; o de uso domestico.
- 3. Espere al cambio de color del led del indicador de carga.

recargar la batería antes de usar el reproductor.

Los adaptadores de potencia deben tener 5 V DC 500mA de salida y configuración de enchufe al voltaje recomendable en su país de uso.

Q & A sobre la Carga de la batería para el SPEEDO AQUABEAT.

Cuándo tengo que recargar la batería?
 Cuando el LED parpadea en ROJO durante la reproducción, indica que la batería necesita recarga. Deberá

speedo -

2. Estados de LED.

Durante el proceso de recarga, el LED se iluminará en color rojo. Cuando la batería esté completamente cargada, el LED se iluminará en color verde.

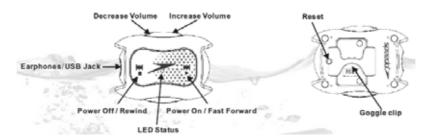
3. Problema en la carga.

Si el estado del LED no es ni rojo ni verde cuando se conecta a un PC, inmediatamente parar la carga. Luego desconecte y vuelva a intentarlo. Si el problema persiste, póngase en contacto con Atención al Usuario del SRC.

Uso del Speedo Aquabeat.

El SPEEDO AQUABEAT ha sido diseñado para ser fácil de usar.

Por diferencias en las texturas de los botones individuales, usted podrá localizar por tacto el botón deseado entre los de aumento de volumen / disminución de volumen, encendido / apagado, y canción siguiente / canción anterior. Esto evitará tener la necesidad de localizar visualmente el botón deseado y por lo tanto evitará la interrupción de su actividad.



Decrease Volume
Increase Volume
Aumento de volumen

Earphones/USB Jack Auriculares / Conector USB
Power Off / Rewind Apagado / Rebobinar
Power On / Fast Forward Encendido / Avance rápido

LED Status Estado de LED
Reset Restablecer
Goggle clip Gafas de clip

Cómo controlar el SPEEDO AQUABEAT

Encendido / Reproducción

Con los auriculares conectados, pulsar y mantener pulsado el botón ">>" (botón Avance Rápido) durante un segundo. Un pitido le indicará que el SPEEDO AQUABEAT está en modo de reproducción.

El led parpadeará en verde y empezará la reproducción.

Nota: Si los auriculares no están conectados, el estado de LED se mostrará alternativamente en rojo y verde y después pasará al estado de apagado (off).

Apagado / Parada

Pulsar y mantener pulsado e botón "<<" (botón Rebobinar), durante un segundo, escuchará un pitido. La pista actual se detendrá y el SPEEDO AQUABEAT se apagará. Tenga en cuenta que la unidad también se apagará automáticamente cuando los auriculares se desconectan del SPEEDO AQUABEAT en cualquier momento.

Pista actual de repetición

Si pulsa el botón "<<" (botón Rebobinar) dentro de los primeros 15 segundos después de empezar la reproducción la pista actual se repite.

Se escuchará un pitido cuando se pulsa el <</ botón Rebobinar.

Pista anterior

Si pulsa el botón "<<" (botón Rebobinar) después de los 15 segundos primeros de la reproducción pasará a la pista anterior.

Si presiona el botón "<" (botón Rebobinar) pasará a escuchar las pistas anteriores.

Siguiente pista

Pulse el botón ">>" (botón Avance rápido), para iniciar la siguiente pista. Se escuchará un pitido. Siga presionando el botón ">>" (botón Avance rápido), para avanzar rápidamente a través de sus pistas.

Control de Volumen



Pulse el botón (+) durante la reproducción para aumentar el volumen. Pulse el botón (-) durante la reproducción para disminuir el volumen.

Restablecer

Si el SPEEDO AQUABEAT deja de funcionar, o no actúan los botones de mando, pulse el botón RESET para reiniciar la unidad.

Descargar Archivos de música de su PC a su SPEEDO AQUABEAT

- 1. Conecte el SPEEDO AQUABEAT a un puerto USB de su PC.
- 2. Haga clic en "Mi PC" y busque los ficheros MP3 que desea descargar.
- 3. Seleccione la pista deseada (s). Haga clic una vez para seleccionar una pista sola.
 - Shift + clic o ctrl.+ clic para seleccionar varias pistas.
- 4. Arrastre y suelte las pistas seleccionadas a la carpeta de AQUABEAT SPEEDO dentro de su disco duro. El estado de LED se mostrará en rojo cuando se descargan archivos.

Descargar Archivos de música de su Mac a su SPEEDO AQUABEAT

- 1. Conecte el SPEEDO AQUABEAT a un puerto USB de su Mac
- 2. Usted verá la unidad de disco de Speedo en su escritorio
- 3. Cree una carpeta en su escritorio llamado Speedo Música
- 4. Abra iTunes
- 5. Asegúrese de que sus archivos de música tienen la extensión de archivo, *. mp3 o *. wma
- 6. Arrastre las canciones de iTunes a la carpeta de escritorio de Speedo Música
- 7. Seleccione canciones de la carpeta y arrástrelas a la unidad de disco de Speedo

PRECAUCIÓN: NO TOQUE O DESCONECTE EL CABLE USB MIENTRAS LOS ARCHIVOS MP3 SE ESTÁN CARGANDO O DESCARGANDO DE SU APARATO, PUES ÉSTE PUEDE SUFIR DAÑOS IRREPARABLES EN SU FIRMWARE.

Utilice el SPEEDO AQUABEAT como un dispositivo de almacenamiento USB

También puede guardar los datos de archivo (s) al SPEEDO AQUABEAT de la misma manera que se ha explicado y utilizarlos como un dispositivo de almacenamiento USB. Siempre debe realizar copias de seguridad de su música y archivos de datos.

El SPEEDO AQUABEAT permite la importación de CD's de iTunes y/o Windows Media Player, siempre que se sincronice la unidad con su PC y su sistema operativo. Solo dedíquele unos minutos y verá que útil es hacerlo.. Por favor, visite www.speedoaquabeat.com para información detallada de los importadores de CD de iTunes y Windows Media Player para su correcta sincronización.

Cómo usar la AQUABEAT con gafas de natación





Garantía MAG Technology Co., Ltd. LIMITADA a 1-AÑO DE GARANTÍA

SPEEDO AQUABEAT

Este producto, con excepción de la batería, está garantizado por ERC frente al comprador final, de estar libre de defectos en materiales y mano de obra, bajo condiciones normales de uso, durante un (1) año a partir de la fecha de compra. El producto será reparado o reemplazado (con el mismo modelo o uno similar) bajo supervisión de SRC, sin cargo por 1 año.

Esta garantía no se aplicará si el producto ha sido usurpado, abusado, alterado, o utilizado de manera diferente a lo establecido en las instrucciones de funcionamiento. Sin limitar lo anterior, la fuga de la batería, flexión o de la caída del producto, daños por agua, rotura de antenas, arañazos o rasguños, grietas en la pantalla LCD, se presumirá siempre que habrán sido por el resultado de un mal uso, abuso, alteración, o error de operación, según se indica en las instrucciones de funcionamiento. Esta garantía no cubre los daños domésticos o daños por fuerzas de la naturaleza, mantenimiento inadecuado, la conexión a una fuente de voltaje inadecuada o intento de reparación por cualquiera que no sea un representante autorizado por MAG a este servicio. Esta garantía no cubre las manipulaciones del cliente, la instalación, la creación de ajustes. (Para cualquier software empaquetado con el producto, esta garantía sólo se aplica a los defectos físicos en los medios de comunicación que encarna la copia del software (por ejemplo, CD-ROM, disquete, etc.). No hay garantía de que el software empaquetado con el producto satisfaga sus necesidades o vayan a trabajar en combinación con aplicaciones de hardware o software proporcionado por terceros, o que el funcionamiento de los productos de software sea descontinuado, interrumpido, o libre de errores en un futuro, o que todos los defectos de los productos de software vayan a ser corregidos. El software que no está entregado en forma física (por ejemplo, software que se descarga de Internet) se proporciona "tal como está" y sin garantía.) Para obtener servicio de garantía, usted debe enviar el producto a portes pagados, con una copia del recibo de compra u otra prueba de la misma compra, con clara atención a la fecha, a un Centro de Servicio Autorizado de MAG. Debido a la posibilidad de daño o pérdida, se recomienda cuando envíe un producto a un Centro de Servicio Autorizado de MAG, que usted asegure el paquete y guarde a buen recaudo su justificante del envío. Esta garantía no es válida si el número de serie aplicado en fábrica ha sido alterado o removido de este producto.

NI ESTA GARANTÍA, NI NINGUNA OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA POR IMPOSICIÓN LEGAL A LOS COMERCIANTES, IRÁ MÁS ALLÁ DE LA CAPACIDAD O APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR A CUALQUIER USUARIO, NI SE EXTENDERÁ MÁS ALLÁ DEL PERÍODO DE GARANTÍA DE UN AÑO, FIJADO POR EL FABRICANTE.

EL REMEDIO PARA EL CUMPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA ESTÁ LIMITADO A LA PRESTACIÓN DE SERVICIOS DE REPARACIÓN O SUSTITUCIÓN. EN NINGÚN CASO MAG SERÁ RESPONSABLE, YA SEA POR CONTRATO O AGRAVIO (INCLUIDA LA NEGLIGENCIA), POR DAÑOS Y PERJUICIOS, EN EXCESO DEL PRECIO DE COMPRA DE ESTE PRODUCTO, O POR CUALQUIER DAÑO INDIRECTO, INCIDENTAL, ESPECIAL O CONSECUENTES, O POR DAÑOS DE CUALQUIER TIPO, O PÉRDIDA DE INGRESOS O BENEFICIOS, PÉRDIDA DE NEGOCIO, PÉRDIDA DE INFORMACIÓN O DATOS, SOFTWARE DE APLICACIONES O PÉRDIDA FINANCIERA O DE CUALQUIER OTRO TIPO QUE SURJIERA, DE O EN RELACIÓN CON LA CAPACIDAD O INCAPACIDAD DEL USO DE ESTE PRODUCTO, QUE CON TODO EL RIGOR, QUEDA EXCLUIDO.

TENGA EN CUENTA QUE ÉSTE PRODUCTO ESTA CONCEBIDO PARA UN USO EXTREMO, Y QUE LA DURABILIDAD Y GARANTÍA EXIGEN UN USO CON UN CUIDADO Y CAUTELA, QUE IMPLÍCITAMENTE NO PUEDEN SER ASEGURADOS, Y QUE VAN MUCHO MÁS ALLA DE LAS LEYES ACTUALES Y PREVISTAS PARA BIENES DE CONSUMO NORMALES, YA QUE NOS ENCONTRAMOS ANTE UN PRODUCTO EXCEPCIONAL, DEL QUE SE PUEDE HACER UN USO EN DEPORTES EXTREMOS, DE AVENTURA Y EN SITUACIONES EXCEPCIONALES, PARA LAS CUALES NO ESTÁ PREVISTA UNA GARANTÍA NORMAL.

IIIIIIIIIDISFRUTE DE LA EXPERIENCIA DE OIR SU MUSICA PREFERIDA HACIENDO LO QUE MÁS LE GUSTE!!!!!!!!!!!!!

SKY, SNOW, JUEGOS ACUATICOS, DEPORTES DE AVENTURA, RAFTING, ETC...

Esta garantía le otorga derechos específicos, pero usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado dentro del la U. E. No obstante en cualquier caso, diríjase a:

- ---Para garantías o servicios de apoyo póngase en contacto con MAG en +1 (562) 407-0227.
- ---Adicional al servicio al cliente y para el apoyo a la información está disponible en Internet la dirección http://www.speedoaquabeat.com

IMPORTANTE: Si por cualquier razón este producto debiera ser devuelto a la tienda donde fue adquirido, debe acondicionarse en su embalaje original con todos sus componentes, o de lo contrario no será efectiva su garantía.



Información de la FCC

Este producto cumple con la parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

(1) Este producto no causa interferencias perjudiciales, y (2) este producto acepta la exposición a cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencias que puedan provocar un mal funcionamiento, pero no su destrucción.

Advertencia: Los cambios o modificaciones a esta unidad no aprobados expresamente por MAG Technology Co., Ltd. podrían anular la autorización del usuario para operar el producto.

Nota: Este producto ha sido probado y cumple con los límites para dispositivos digitales de Clase B, en virtud de la Parte 15 del Reglamento de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial.

Este producto genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio.

Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación particular. Si este producto causa interferencias perjudiciales a la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse al operar el producto en Off y On, (botón de encendido o apagado), el usuario puede tratar de corregir la interferencia por una o varias de las siguientes medidas:

- -Reorientar o reubicar la antena de recepción (instalada en el cable de los auriculares)
- -Aumente la separación entre el producto y el receptor.
- -Conecte el producto a una toma de corriente de un circuito diferente al que el receptor está conectado.
- -Consulte a su distribuidor o a un técnico experimentado en instalaciones.
- -Si no puede eliminar la interferencia, la FCC requiere que usted deje de usar el producto en la situción que la cause.

Especificaciones

Formatos soportados: MP3 (8 a 320Kbps), WMA (48 a 256Kbps) y archivos MP3 VBR

Memoria interna: 1/2/4/8 GB

Sistema OS: Windows ME / 2000 / XP / Vista, Mac OS 9.X o superior

Salida: 8.5 mW

Interfaz de PC: USB 2.0

Potencia: Construido en 3.7V el Li-Polímero Baterías recargables

Tiempo de reproducción: Hasta 18 horas Dimensiones (W \times D \times H): 2.4x1.8x0.8 pulgadas Peso: 35g (0.07 libras) incluyendo la batería recargable

Rango de frecuencia: 20Hz - 20KHz

Rango de temperatura de funcionamiento: 0 ° C - 80 ° C Rango de Temperatura de almacenamiento: 0 ° C - 80 ° C

S/N Ratio: 90 dB

Visitenos en línea en www.speedoaquabeat.com

 $\ensuremath{\mathbb{C}}$ 2007 SPEEDO Explotaciones B. V. Todos los derechos reservados.

